

El Grupo de Oración se reúne los viernes a las 7 pm para una hora de alabanzas, catequesis y Adoración al Santísimo Sacramento.

Virtual Prayer Group: To join or submit your prayer request, email stcstm@charlestondiocese.org. Prayer requests are emailed on Mondays.

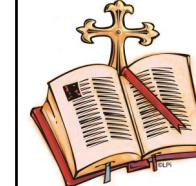
Grupo Virtual de Oración: Para unirse o enviar su solicitud de oración, envíe un correo electrónico a stcstm@charlestondiocese.org. Las solicitudes de oración se envían por correo electrónico los lunes.



HOPE in Lancaster pantry needs: grits, beef stew, jiffy, spaghetti noodles and sauce, jelly, and mac 'n cheese. Please, no family sizes or glass jars allowed. Contact 803-286-4673 or <https://hopeinlancaster.org> for information.

If you are looking for a meaningful way to serve and make a difference in our community, HOPE needs you. Contact the Volunteer Coordinator, Tim Howard, at 803-577-5466 or thoward@hopeinlancaster.org or visit [HOPEinlancaster.org](https://www.volistics.com/appform/1318157734). The Volunteer Application Link is <https://www.volistics.com/appform/1318157734>. Thank you.

La despensa **HOPE en Lancaster** necesita: sémola de maíz, estofado de carne, jiffy, fideos espaguetis con salsa, gelatina y macarrones con queso. Por favor, no se permiten tamaños familiares ni frascos de vidrio. Comuníquese al 803-286-4673 o <https://hopeinlancaster.org> para obtener información.



"estén siempre listos a dar razón de su esperanza." (1 Pe 3:15)
Tenemos Catecismos de la Iglesia Católica en venta a \$25. Ya sea para usted o como regalo, por favor considere comprar uno para que crezcan en su conocimiento y devoción a la Verdad que Dios ha revelado.

"always be ready to give reason for your hope." (1 Pe 3:15)

We have **Catechisms of the Catholic Church for sale for \$25.** Whether for yourself or as a gift, please consider purchasing one so that they may grow in their knowledge and devotion to the Truth that God has revealed.



Lancaster Area Coalition for the Homeless (LACH)

Cooling Center this summer will need the following items: paper products towels, napkins, plates, toilet paper), plastic spoons and forks,

first-aid kit/items, laundry detergent, fabric softener, ziploc storage bags (all sizes), garbage bags, 10 and 18 gallon storage tubs, toilet plunger, toilet cleaner, multipurpose cleaner, mop, broom/dustpan, laxtex gloves, individually packaged foods (nutriant bars, fruit cups, cookies, chips, nuts, etc.), and bottled water. LACH continues to need travel-size hygiene items such as soap, shampoo, toothpaste, wipes, tissues, combs, washcloths, mouthwash, etc. Please bring all donated items to the parish office during normal hours.

Thank you for your generosity. Volunteers are needed: intake specialists, meal servers, meal preparers, and laundry attendants. Contact Emily Price, LACH Volunteer Coordinator at 803-659-5801 or lachhouse@uwaylscsc.org.

Este verano, el Centro de enfriamiento de la Coalición del Área de Lancaster para las Personas sin Hogar (LACH) necesitará los siguientes artículos: productos de papel (toallas, servilletas, platos, papel higiénico), cucharas y tenedores de plástico, botiquín de primeros auxilios, detergente para ropa, suavizante de telas, bolsas de almacenamiento ziploc (todos los tamaños), bolsas de basura, tinas de almacenamiento de 10 y 18 galones, destapador de inodoro, limpiador de inodoro, limpiador multiuso, trapeador, escoba/recogedor, guantes laxtex, alimentos envasados individualmente (barritas nutritivas, vasos de fruta, galletas, papas fritas, nueces, etc.) y agua embotellada. LACH sigue necesitando artículos de higiene de tamaño de viaje, como jabón, champú, pasta de dientes, toallitas, pañuelos de papel, peines, paños, enjuague bucal, etc. Traiga todos los artículos donados a la oficina parroquial durante el horario normal.

Gracias por su generosidad. Se necesitan voluntarios: especialistas en admisión, servidores de comidas, preparadores de comidas y asistentes de lavandería. Comuníquese con Emily Price, coordinadora de voluntarios de LACH, al 803-659-5801 o lachhouse@uwaylscsc.org, en inglés.



¡Evento de Intercambio de Ropa Blessed Beginnings (Comienzos Benditos)! ¡Únase a nosotros el miércoles 24 de septiembre, de 6 pm a 8 pm, en el salón parroquial!

Cambie la ropa usada de su bebé o niño que ya no le queda por ropa usada de la talla que necesite. La ropa debe ser de talla recién nacido a 6 años. Se ofrecerán refrigerios y una zona de juegos supervisada. Se aceptan donaciones de ropa de bebé nueva o usada (de recién nacido a 6 años), pañales (de todas las tallas) y toallitas húmedas. Las familias que necesiten ropa para los niños pueden recibirla aun si no les es posible traer artículos para intercambiar. ¡Vengan, comparten y bendíganse mutuamente en este maravilloso evento comunitario!

Blessed Beginnings Clothing Swap Event! Join us on Wednesday, September 24th, from 6 to 8 PM in the parish hall! Exchange your baby's/child's gently used clothes that they have outgrown for gently used baby clothes in the size your child needs. Clothes should be newborn-size through 6 years old. Light refreshments and a supervised play area will be provided. Donations of new/gently used baby clothes (newborn to 6 years old), baby diapers (all sizes), and baby wipes are welcome. Families may pick up children's clothing without bringing items to exchange. Come, share, and bless one another through this wonderful community event!



Bishop Fabre announced that our diocese has four (4) parishes designated as pilgrimage sites for Jubilee Year of Hope. Pilgrims can receive a plenary indulgence by visiting one of these churches in addition to the normative requirements for obtaining such an indulgence. For information, visit charlestondiocese.org/jubilee2025/sc-pilgrimage-sites and usccb.org/jubilee2025.

Consagración a María. Siguiendo el modelo de Los Heraldos del Evangelio, como enseña San Luis de Montfort en la Verdadera Devoción, y a través de una serie de clases en línea de un mes de duración, se promueve y enseña esta importante devoción a los fieles para poderse consagrar a Nuestro Señor Jesucristo por las manos de María. Coordinadoras: Nadia Roman y Loreli Jimenez

Consecration to Mary. Following the model of the Heralds of the Gospel, as taught by St. Louis de Montfort in the True Devotion, and through a month-long series of online classes, this important devotion is promoted and explained to the faithful, so they can consecrate themselves to Our Lord Jesus Christ through the hands of Mary. Ministry coordinators: contact the parish office for information.

Did you know the following Ministries & Groups are active in our parish?

¿Sabía que los siguientes Ministerios y Grupos están activos en nuestra parroquia?

Altar Linens | Manteles de Altar, Altar Servers | Monaguillos, Baptismal Classes | Clases bautismales, Blessed Beginnings, Consagración a María | Consecration to Mary, Coros, Emaús (hombres y mujeres), Faith Formation Program | Programa de Formación de Fe, Finance Council | Consejo de finanzas, Grupo de Oración, Homebound Ministry | Visitas a los enfermos, Juan XXIII, Ladies Guild, Lectors | Lectores, Limpieza y mantenimiento, Parish Pastoral Council | Consejo Pastoral Parroquial, Prayer Shawl Ministry, OCIA | RCIA, Sacristans, Social Needs Ministry | Ministerio de Necesidades Sociales, Ushers | Ujieres, Virtual Prayer Group | Grupo Virtual de Oración, Women's Bible Study.

Please contact the parish office or Fr. Javier to join.

Por favor comuníquese con la oficina parroquial o con el P. Javier para unirse.

